

**CÔNG TY CỔ PHẦN HÀNG TIÊU  
DÙNG MASAN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: ...*219*.../2021/CV-MSC  
V/v: thông báo bổ sung mẫu nhãn

TP. Hồ Chí Minh, ngày *28* tháng *10* năm 2021

Kính gửi: **Ban Quản Lý An Toàn Thực Phẩm Thành phố Hồ Chí Minh**

Lời đầu tiên, Công Ty Cổ Phần Hàng Tiêu Dùng Masan trân trọng gửi lời cảm ơn đến sự hỗ trợ của Ban Quản Lý An Toàn Thực Phẩm Thành phố Hồ Chí Minh trong thời gian qua.

Công ty chúng tôi là doanh nghiệp kinh doanh sản phẩm CHIN-SU HẠT NÊM MỚI 25 DUỖNG CHẤT theo bản tự công bố số: 004/MSC/2020 (“TCB”), công văn số 211/2021/CV-MSC đã được Công ty tự công bố theo trình tự tại điều 5 Nghị định 15/2018/NĐ-CP hướng dẫn Luật An Toàn Thực Phẩm.

Bằng công văn này, theo Khoản 4 Điều 5 Nghị định 15/2018/NĐ-CP Công ty xin thông báo bổ sung mẫu nhãn hũ 170 g, gói 400 g và mẫu nhãn thùng 6,4 kg (16 gói x 400 g) với thiết kế dùng cho dịp tết 2022.

Công ty cam kết chất lượng sản phẩm và các thông tin: tên sản phẩm, xuất xứ, thành phần cấu tạo giữ nguyên không đổi với hồ sơ tự công bố. Đính kèm là các mẫu nhãn bổ sung.

Chân thành cảm ơn Quý cơ quan hỗ trợ tiếp nhận và lưu trữ thông tin sản phẩm, tạo điều kiện cho Công ty sản xuất kinh doanh phục vụ người tiêu dùng.

Trân trọng.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu VT.



*Nguyễn Hoàng Yến*





**HẠT NÊM MỚI CAO CẤP**  
**25 DƯỠNG CHẤT**

- 01. Vitamin B1 (Thiamin)
- 02. Vitamin B3 (Nicotinamid)
- 03. Calci (Ca)
- 04. Sắt (Fe)
- 05. Kali (K)
- 06. Magnesi (Mg)
- 07. Photpho (P)
- 08. Chất đạm
- 09. Chất béo
- 10. Carbohydrat
- 11. Methionine tổng
- 12. Tryptophan tổng
- 13. Arginine tổng
- 14. Aspartic acid tổng
- 15. Glycine tổng
- 16. Histidine tổng
- 17. Isoleucine tổng
- 18. Leucine tổng
- 19. Lysine tổng
- 20. Phenylalanine tổng
- 21. Proline tổng
- 22. Serine tổng
- 23. Threonine tổng
- 24. Tyrosine tổng
- 25. Valine tổng

- 01. Vitamin B1 (Thiamin)
  - 02. Vitamin B3 (Nicotinamid)
  - 03. Calci (Ca)
  - 04. Sắt (Fe)
  - 05. Kali (K)
  - ...  
“XEM THÊM CHI TIẾT MẶT SAU”
- KHỐI LƯỢNG TÍNH: **400 g**

Giá trị dinh dưỡng trung bình có trong 100 g:

PROTEIN CHẤT ĐẠM	13,5 g	LIPID CHẤT BÉO	3,0 g	CARBOHYDRATE CARBOHYDRAT	34,5 g	ENERGY NĂNG LƯỢNG	219,0 kcal
------------------	--------	----------------	-------	--------------------------	--------	-------------------	------------

**Ngày sản xuất (NSX): xem trên bao bì**  
**Hạn sử dụng (HSD): 12 tháng kể từ ngày sản xuất**

**Thành phần:** Muối, chất điều vị (621, 635), đường, tinh bột khoai mì, maltodextrin, bột xương hám 43,5 g/kg, xương hám có đặc 35,5 g/kg, nước mắm, bột thịt gà, dầu cò, hương liệu (tổng hợp, giông tự nhiên), nước, bột tói, bột hành tây, hành tím, tỏi, bột tôm, chất tạo ngọt acesulfame kali tổng hợp, D-xylose, chiết xuất trái dứa, chiết xuất trái dâu, hỗn hợp amino acid

**Sản phẩm chứa các nguyên liệu có nguồn gốc từ thủy sản**



**Sản phẩm chất lượng của Masan Consumer**  
**Tư vấn khách hàng: 1800 6068**  
**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp. Tránh để gần hóa chất và sản phẩm có mùi mạnh. **Cột kín miệng gói sau khi sử dụng**

BNTU00676

8 936136 161297

**Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.** Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.  
Sản xuất theo số TCCS 01:2020/MS102

Mã kiểm soát: BNTU00676.01.2020.MS102

**Chỉ cần 3 món ăn đơn giản, tính chất minh họa cho sản phẩm**

- HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG:** (\*) Muỗng (thìa) nhỏ 7 g
- MÓN CANH:** 3 muỗng (thìa) nhỏ (\*) cho 1 lít nước
  - MÓN XÀO:** 1 muỗng (thìa) nhỏ (\*) cho 500 g rau củ
  - MÓN KHO:** 2 muỗng (thìa) nhỏ (\*) cho 500 g thịt/cá









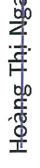
Với chiết xuất cô đặc từ xương hám, CHIN-SU hạt nêm mới chứa 25 dưỡng chất cần thiết cho cơ thể, cho món canh vị ngọt thanh lạnh dưỡng chất

**Kính chức Tết**  
**Trộn sum vầy**

*Handwritten signature*

27-10-2021

# THÔNG TIN BAO BÌ NHÃN HẠT NÊM 25 DƯỠNG CHẤT 400G

MKT	DESIGN	PACKAGING	R&D	LEGAL
 Nguyễn Thúy Hằng	Trần Thế Trọng	 Phạm Thị Diu Hiền	 Vũ Thuỵ Khanh	 Nguyễn Thảo Linh
 Trần Thị Châu	 Nguyễn Thị Quỳnh Nhi	 Nguyễn Việt Quốc	 Bùi Việt Hà	 Hoàng Thị Nga



HẠT NÊM MỚI	HẠT NÊM MỚI CAO CẤP
01. Vitamin B1 (Thiamin)	13. Arginine tổng
02. Vitamin B3 (Nicotinamid)	14. Aspartic acid tổng
03. Calci (Ca)	15. Glycine tổng
04. Sắt (Fe)	16. Histidine tổng
05. Kali (K)	17. Isoleucine tổng
06. Magnesi (Mg)	18. Leucine tổng
07. Photpho (P)	19. Lysine tổng
08. Chất đạm	20. Phenylalanine tổng
09. Chất béo	21. Proline tổng
10. Carbohydrat	22. Serine tổng
11. Methionine tổng	23. Threonine tổng
12. Tryptophan tổng	24. Tyrosine tổng
	25. Valine tổng

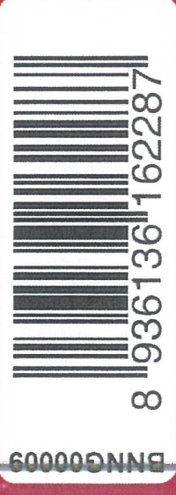
Mã kiểm soát: BNNG00009.01.2020.MS102

**Tiền chất:** Muối, chất điều vị (E21, E35), đường, tinh bột kê, maltodextrin, bột xương hầm (4,5 g/kg), xương hầm sò (đặc 35,5 g/kg, nước hầm, bột thịt gà, dầu cá, hương liệu tổng hợp, giấm tự nhiên), nước, bột ngô, bột hành tây, hành tím, tỏi, bột tôm, chất tạo ngọt, acesulfam kali tổng hợp, D-xylose, chiết xuất trái đào đánh, hỗn hợp amino acid. Sản phẩm chứa các nguyên liệu có nguồn gốc từ thủy sản



**Sản phẩm xuất xứ:** Công ty Cổ phần Hàng Tiêu Dùng Masan Tầng 12, tòa nhà M Plaza Saigon, Số 39 Lê Duẩn, phường Bến Nghé, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam  
**Tư vấn khách hàng:** 1800 6068

**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp. Tránh để gần hóa chất và sản phẩm có mùi mạnh. Đậy nắp kín sau khi sử dụng.  
**Đánh riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.**  
 Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.



Sản xuất theo số TCS 01:2020/MS102 Hình ảnh trên bao bì chỉ mang tính chất minh họa cho sản phẩm

CAO CẤP



... "Xem thêm chi tiết mặt sau"

**HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG:** (1) Uống (thay) nhỏ 7 g MÓN CÀNH; 3 muỗng (thay) nhỏ (1) cho 1 lít nước. MÓN XÁO; 1 muỗng (thay) nhỏ (1) cho 500 g rau củ. MÓN NƯỚNG; 2 muỗng (thay) nhỏ (1) cho 500 g thịt/cá

**Khối lượng tịnh: 170 g**

**Ngày sản xuất (NSX):** xem trên bao bì

**Hạn sử dụng (HSD): 12 tháng** kể từ ngày sản xuất

- Vitamin B1 (Thiamin)
- Vitamin B3 (Nicotinamid)
- Calci (Ca)
- Sắt (Fe)
- Kali (K)
- Magnesi (Mg)
- Photpho (P)
- Chất đạm
- Chất béo
- Carbohydrat
- Methionine tổng
- Tryptophan tổng
- Arginine tổng
- Aspartic acid tổng
- Glycine tổng
- Histidine tổng
- Isoleucine tổng
- Leucine tổng
- Lysine tổng
- Phenylalanine tổng
- Proline tổng
- Serine tổng
- Threonine tổng
- Tyrosine tổng
- Valine tổng

2 7 -10- 2021

# THÔNG TIN BAO BÌ NHÃN HẠT NÊM 25 DƯỠNG CHẤT 170G

MKT	DESIGN	PACKAGING	R&D	LEGAL
 Nguyễn Thúy Hằng	Trần Thế Trọng	 Huỳnh Tuấn Kiệt	 Vũ Thụy Khanh	 Nguyễn Thảo Linh
 Trần Thị Châu	 Nguyễn Thị Quỳnh Nhi	 Trần Văn Thảo	Bùi Việt Hà	Hoàng Thị Nga

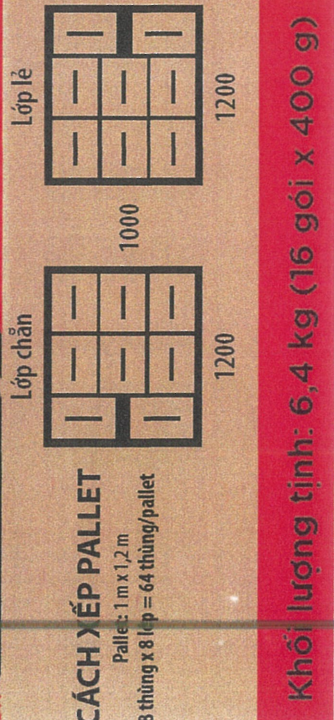


Mã kiểm soát: BGTG00187.01.2020.MS102

# CHIN-SU

Kinh chức tiết  
Lựa chọn sum vầy

## HẠT NÊM MỚI 25 DƯỠNG CHẤT



Gói 400 g

16 GÓI

Tư vấn khách hàng: 1800 6068

Kích thước: 435 mm x 305 mm x 165 mm  
Tổng khối lượng: 7,2 kg  
Ngày sản xuất (NSX): xem trên bao bì  
Hạn sử dụng (HSD): 12 tháng kể từ ngày sản xuất

# 03HG00139



Hình ảnh trên bao bì chỉ mang tính chất minh họa cho sản phẩm  
**HƯỚNG DẪN BẢO QUẢN: BẢO QUẢN NƠI KHÔ RÁO, THOÁNG MÁT,  
TRÁNH ÁNH NANG TRỰC TIẾP. TRÁNH ĐỂ GẦN HÓA CHẤT VÀ SẢN PHẨM  
CÓ MÙI MẠNH**

Sản xuất tại Việt Nam

## Masan

consumer

Sản phẩm chất lượng của Công ty Cổ phần Hàng tiêu dùng Masan Tầng 12, tòa nhà MPlaza Saigon, Số 39 Lê Duẩn, phường Bến Nghé, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

**Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.**  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

27-10-2021

# THÔNG TIN BAO BÌ THÙNG HẠT NÊM 25 DỪNG CHẤT 400G

Chứa item BNTU00676

MIKT	DESIGN	PACKAGING	R&D	LEGAL
 Nguyễn Thúy Hằng	Trần Thế Trọng	 Phạm Thị Diu Hiền	 Vũ Thuỵ Khanh	 Nguyễn Thảo Linh
 Trần Thị Châu	 Nguyễn Thị Quỳnh Nhi	 Nguyễn Việt Quốc	 Bùi Việt Hà	 Hoàng Thị Nga